

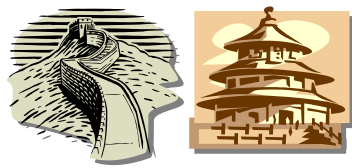
8 Days 天 Nights



TOUR CODE : CA8BJS



Beijing . Chengde 北京 . 承德



(Winter 冬天)

**** Valid from Nov - End of February ****
有效期从11月至2月

- * 入住一晚温泉度假酒店, 享受泡温泉的乐趣!
- * 乘三轮车游胡同、游前门大街, 由平民到皇帝, 多角度体验北京
- * 贴近2008年北京奥运场馆“鸟巢”和“水立方”, 全面感受奥运魅力!!
- * “世贸天阶”, 亚洲首座、全球第二大规模的电子梦幻天幕, 感受绚丽缤纷的声光组合

Day 01	Kuala Lumpur	(Assemble at KLIA)	第一天	吉隆坡	(集合于吉隆坡国际机场)
Day 02	Arrival Beijing	(B / L / D)	第二天	抵达北京	(早 / 午 / 晚餐)
Day 03	Beijing	(B / L / -)	第三天	北京	(早 / 午 / -)
Day 04	Beijing	(B / L / D)	第四天	北京	(早 / 午 / 晚餐)
Day 05	Beijing ~ Chengde	(B / L / D)	第五天	北京 ~ 承德	(早 / 午 / 晚餐)
Day 06	Chengde ~ Beijing	(B / L / D)	第六天	承德 ~ 北京	(早 / 午 / 晚餐)
Day 07	Beijing	(B / L / D)	第七天	北京	(早 / 午 / 晚餐)
Day 08	Beijing ~ Kuala Lumpur	(B / L / -)	第八天	北京 ~ 吉隆坡	(早 / 午餐 / -)

Place of Visit 景点



Beijing 北京 : Great Wall 万里长城, Forbidden City 紫禁城 (故宫), Summer Palace 颐和园, The Place 世贸天阶, Tricycle Tour in Hutong 三轮车游胡同, Acrobatics Show 杂技表演, Tian An Men Square 天安门广场, Temple of Heaven 天坛, Wangfujing Street 王府井大街 Snacks Street 小吃街, night tour in Changan Street by coach 乘车夜游长安街, visit QianMen Street 游仿古前门大街, 3D Art Museum 3D 艺术馆
view Pangu Plaza 外观“盘古大观”, view “Bird Nest” & “Water Cube”
外观奥运主场馆“鸟巢”与“水立方”, Jed Gallery 古典玉器
view “The Egg” National Grand Theater 外观“巨蛋”国家大剧院,,
View Dongbianmen City Wall 外观东便门城楼, Chinese Tea 茶道, Latex Shop 乳胶,
Jewelry Gallery 珠宝店, Silk Gallery 丝绸馆, Baoshutang 宝树堂,
enjoy hot spring in Hot Spring Resort (Please bring swimsuit & swimming cap)
温泉度假村泡温泉 (请携带泳衣泳帽)

Chengde 承德 : Mountain Resort (exclude buggy) 避暑山庄 (不含电瓶车), Pule Temple 普乐寺 .
view Qingchufeng Peak (Hammer Peak) 远眺磬锤峰 (棒锤山

**** Remark 备注: Tricycle Tour in Hutong only valid from 01/11 to 28/02! 三轮车游胡同只限 01/11 至 28/02!**

Hotel 酒店



Beijing 北京 : Beijing WanSi Hotel / SML (Local 4*)
北京万斯酒店 / 同级 (准 4 星);
HotSpring Resort / SML (5*), 温泉度假酒店 / 同级 (5 星)
Zianran Hotel / SML (Local 4*), 自安然酒店 / 同级 (准 4 星)

Chengde 承德 : Fumanjia Hotel / SML (Local 4*), 福满家大酒店 / 同级 (准 4 星)

Special Flavor 风味



Beijing Roasted Duck 北京烤鸭, Mutton Hot Pot 涮羊肉火锅, Old Beijing Flavor 老北京风味,
Hangzhou Flavor 杭州风味, Canton Flavor 粤菜风味, Dumpling Flavor 饺子宴
Chengde Hot Pot 承德老火锅 .

Compulsory Optional Tour 保证自费项目

RMB 350/person 人民币 350/人 : Kung Fu Performances 红剧场少林功夫秀, JingShan Park 景山公园,
, Silk Street 秀水街, Home Visit to Beijing SiHeYuan 老北京民居家访+四合院 .
**** Remark 备注: Content of optional tour subject to change 最终解释权以当地地陪所讲加点内容为主 .**

Tour Fare 团费:

Departure 出发日期:

- **Tour Fare Included 团费含** : Hotel Accommodation, Meals, Coach Transfer In & Out, Return Air Ticket, Entrance Fees & Local Tourist Guide .
行程上之酒店, 膳食, 交通接送, 国际机票, 观光点门票及导游 .
- **Tour Fare Excluded 团费不含** : Malaysia Airport Tax, China Airport Tax, YQ Tax, YR Tax, Normal Visa Fees, Local Tour Guide & Driver Tipping .
吉隆坡出境机场税, 中国出境机场税, 航空保险费, 燃油税, 签证, 导游与司机小费 .

* 最后确认的行程将以旅行团抵达各地后由接待社安排为准 / The Itinerary Are Subject To The Final Discretion Of The Local Land Operator *

UPDATE ON : 02/01/2018

** Valid from Nov - End of February **
有效期从11月至2月



TOUR CODE : CA 8BJS
中国国际航空公司
AIR CHINA

8天6晚 北京·承德



第一天 吉隆坡

请旅客准时前往吉隆坡国际机场离境大厅指定航空公司柜台集合，并由公司专职人员协助办理登机手续后，乘坐夜班机飞往中国首都，北京。

第二天 抵达北京

(早/午/晚餐)

住: 北京万斯酒店/同级

早餐后，前往**外观中国国家大剧院**。以建筑规模而言，国家大剧院已跻身世界超大型剧院行列，其设施条件居世界一流水准，与国际著名大剧院并驾齐驱，因外形特别俗称“巨蛋”。之后参观全世界最大的城中广场 - **天安门广场**。因位于明清故宫皇城的南门，天安门外而得名。这广场位于市区中心，北京中轴线上，面积达 44 万平方米，据说可同时容纳 100 万人举行盛大集会。天安门城楼坐落在广场的北端，五星红旗在广场上空高高飘扬；人民英雄纪念碑屹立在广场的中央；人民大会堂和中国国家博物馆在广场的东西两侧遥遥相对；毛主席纪念堂和正阳门城楼矗立在广场的南部。续前往明清两代皇帝住过的皇宫 - **故宫**，也称紫禁城，是中国古代皇帝执政居住的地方。它位于北京市中心、天安门广场北面、景山南门对面，面积达 72 万平方米，是世界上规模最大的宫殿建筑群。故宫大体上可以分为两大部分，南为工作区，即外朝，北为生活区，即内廷。外朝内廷的所有建筑排列在中轴线上，东西对称，秩序井然。接着前往游览中国现代最大坛庙建筑之**天坛**，它乃明、清两代帝王祀天祈谷的坛庙，天坛建筑布局呈“回”字形，由两道坛墙分成内坛、外坛两大部分。最南的围墙呈方型，象征地，最北的围墙呈半圆型，象征天，北高南低，这既表示天高地低，又表示“天圆地方”。晚上，前往欣赏中国著名的传统节目 - **杂技表演**。之后送回酒店休息。

第三天 北京

(早/午/-)

住: 北京万斯酒店/同级

早餐后，参观**古典玉器**。之后前往世界文明的**万里长城**，体会不登长城非好汉的感觉。长城全长 6000 多公里，是世界上最伟大的建筑之一。长城始建于秦始皇时期，经过历代的增补修筑，现在我们能看到的长城几乎都是明代所建。午餐后，接着参观**宝树堂**。然后乘车到北京市中心著名的商业大街 - **王府井大街**自由购物或可到**小吃街**品尝地道小吃。晚上乘车游览北京著名的国宾大街 - **长安街**。

第四天 北京

(早/午/晚餐)

住: 北京万斯酒店/同级

早餐后，前往参观**丝绸馆**。续往**颐和园**游览。颐和园原名清漪园，始建于公元 1750 年，时值中国最后一个封建盛世“康乾盛世”时期；1860 年的第二次鸦片战争中，清漪园被英法联军烧毁；1886 年，清政府挪用海军军费等款项重修，并于两年后改名颐和园，作为慈禧太后晚年的颐养之地。之后**乘三轮车游胡同**。胡同也叫“里弄”、“巷”，是指城镇或乡村里主要街道之间的、比较小的街道，一直通向居民区的内部。北京的胡同有上千条，形成于中国历史上的元朝、明朝、清朝三个朝代，其中的大多数形成于 13 世纪的元朝。接着前往**茶馆**品茶体验具有千年历史的茶文化。（备注：三轮车游胡同只限冬天出发的团体，01/11 至 28/02）

第五天 北京 ~ 承德

(早/午/晚餐)

住: 福满家大酒店/同级

早餐后，外观**东便门城楼**。参观**乳胶用品**。前往**3D 艺术馆**。午餐后，乘车赴塞外历史文化名城 - 承德 [车程约 4½ 小时]。

第六天 承德 ~ 北京

(早/午/晚餐)

住: 温泉度假酒店/同级

早餐后，游览中国著名的皇家园林 - **避暑山庄**（不含电瓶车），欣赏美丽的园林景色。避暑山庄始建于 1703 年，历经清朝三代皇帝：康熙、雍正、乾隆，耗时约 90 年建成，是中国现存最大的皇家园林。清帝每年有半年的时间在此会见王公贵族及外国使节、处理奏章、消夏避暑，所以这里实际上是清朝的第二个政治中心。之后前往参观**普乐寺**，俗称园亭子，建于公元 1766 年，清朝皇帝为蒙古、哈萨克、布鲁特以及西北各部族上层人物来承朝见时观瞻所建。取名“普乐”，就是祝愿国内各民族普遍幸福的意思。除此之外，还可以远眺在中国内外享有盛名，为世上一绝的**磬锤峰**，因为它酷似洗衣棒锤，因此本地人称之为“棒锤山”。午餐后，乘车返回北京 [车程约 4½ 小时]。抵达北京后，入住北京著名的**温泉度假村**，享受泡温泉的乐趣（免费泡温泉，请携带泳衣泳帽）。

第七天 北京

(早/午/晚餐)

住: 自安然酒店/同级

早上前往外观国家体育场“**鸟巢**”、国家游泳中心“**水立方**”与转播中心“**盘古大观**”。国家体育场在奥运会期间设有 10 万个座位，承办该届奥运会的开、闭幕式，以及田径同足球等比赛项目，由于造型独特又俗称“鸟巢”。国家游泳中心因表面看如一个装满水的立方体所以俗称“水立方”，为奥运主要的水上项目比赛场馆。参观**世贸天阶**。世贸天阶的天幕长 250 米，宽 30 米，位列美国拉斯维加斯之后，为亚洲首座，是世界上最先进的高新媒体之一。这座天幕为整条商业街带来富于梦幻色彩和时尚品位的声光组合，成为一座吸引人潮的世界级奇观。

第八天 北京 ~ 吉隆坡

(早/午餐/-)

早餐后，之后前往**前门仿古大街**，整修后的前门大街两侧的商业建筑多为清末民初的低层建筑风格。除了建筑风格的回归，恢复被看做是复兴传统的另一表现。前往**珠宝店**。午餐后赴北京首都国际机场乘机返回可爱的家园。

** 景点的先后顺序可根据具体情况有所调整 / 团费不含自费项目 **

UPDATE ON : 02/01/2018

**** Valid from Nov - End of February ****
有效期从11月至2月



TOUR CODE : CA 8BJS



8D6N Beijing . Chengde

Winter



DAY 1 KUALA LUMPUR

Assemble at Kuala Lumpur International Airport for your flight to the capital of China, Beijing.

DAY 2 ARRIVAL BEIJING

(B/L/D)

Hotel : Beijing WanSi Hotel / SML

After breakfast, proceed to view the "Egg Shell" - **National Grand Theater**, one of the top theater in world. Continue visit the famous place - **Tian'an Men Square**. Tian'an Men Square is located at the heart of Beijing, is the largest urban square in the world and can hold about one million people in the same time. It is surrounded by the Forbidden City in the north, the Great Hall of the People in the west, and the museums of Chinese History and Chinese Revolution in the east. In the center of the square stands the Monument to the People's Heroes. Continue journey to visit **Forbidden City**. The Forbidden City (*Zijincheng*) (also known as the Imperial Palace (*Gugong*) and the Palace Museum) is the largest and best preserved collection of ancient buildings in China. The complex is divided into two sections: the Inner Court or the living quarters, and the working area also known as the Outer Court. Continue visit to **Temple of Heaven** - built in the 15th century and restored in the 18th century. The temple is 123 feet high, was constructed entirely of wood without the use of any nails, making it one of the architectural wonders of the world. The Temple buildings and the parklands reflect ancient Chinese religious beliefs that imagine heaven as round and earth as square. Thus, the buildings in the temple are constructed on a central axis. The temples themselves are round and the bases square. In the night, proceed to enjoy the **Acrobatic Show**.

DAY 3 BEIJING

(B/L/-)

Hotel : Beijing WanSi Hotel / SML

In the morning, visit to **Jed Gallery**. Then continue to **Great Wall** - is a series of stone and earthen fortifications in China, built, rebuilt, and maintained between the 5th century BC and the 16th century to protect the northern borders of the Chinese Empire from Xiongnu attacks during the rule of successive dynasties. Till today it has been a symbolic achievement of the Chinese people. After lunch, continue visit **Baoshutang** Proceed to **Wangfujing Street**, one of the biggest shopping area in Beijing, and you can try the local delicacy at the **Snacks Street**. After that, experience a night tour at **Changan Street** by coach.

DAY 4 BEIJING

(B/L/D)

Hotel : Beijing WanSi Hotel / SML

After breakfast, proceed to visit **Silk Gallery**. Continue visit to **Summer Palace**. This palace originally called 'Qingyi Garden', like most of the gardens of Beijing, it could not elude the rampages of the Anglo-French allied force and was destroyed by fire. In 1886, Empress Dowager Cixi embezzled navy funds to reconstruct it for her own benefit, changing its name to Summer Palace (Yiheyuan). She spent most of her later years there, dealing with state affairs and entertaining. Then, take a **tricycle tour in Hutong**. Hutong are a type of narrow streets or alleys, most commonly associated with Beijing. Continue to the **Tea House** to taste Chinese Tea . **(Remark: Tricycle Tour in Hutong only valid from 01/11 to 28/02).**

DAY 5 BEIJING ~ CHENGDE

(B/L/D)

Hotel : Fumanjia Hotel / SML

In the morning, proceed to **View Dongbianmen City Wall**. Visit the **Latex shop**. Visit **3D Art Museum** .After lunch, proceed to Chengde about 4½ hours].

DAY 6 CHENGDE ~ BEIJING

(B/L/D)

Hotel : Hotspring Resort / SML

After breakfast, visit The **Mountain Resort** (exclude buggy). It is the largest imperial garden in China, and mainly consists of the palace and garden area. The garden area is composed of the lake, plain and mountain zones, boasts 72 tourist attractions designated by Emperor Kangxi and Emperor Qianlong of the Qing Dynasty. Continue visit to **Pule Temple**, known as the Round Pavilion, is famous for its caisson ceiling and unique wooden mandala, the only one of its kind in China outside Tibet. The temple was built under orders from Qing Emperor Qianlong in 1766 to receive visiting dignitaries from tributary peoples, including the Mongols and the Tibetans. It's a curious and fascinating mix of Han Chinese and Tibetan elements. Beside, you also can **view the Qingchuifeng Peak**, the landmark of Chengde, also called the "Club Peak". After lunch, transfer back Beijing [about 4½ hours]. Tonight, you can enjoy hot spring (please bring swimsuit & swimming cap).

DAY 7 BEIJING

(B/L/D)

Hotel : Zianran Hotel / SML

After breakfast, proceed to view the main stadium for the 2008 Olympic Games - National Stadium "**Bird Nest**", the National Aquatics Center "**Water Cube**" and **Pangu Plaza**. Visit to **The Place**, a shopping street located in Beijing with the world's 2nd largest LED screen, which forms a glowing canopy over the shopping center.

DAY 8 BEIJING ~ KUALA LUMPUR

(B/L/-)

This morning, , Going to **visit Qianmen Street**. This street is restoring its streetscape to early twentieth century, showing the face of "Old Beijing". Continue to **Jewelry Gallery** . After lunch, transfer to Beijing Capital International Airport for your flight back home.

** The Itinerary Are Subject To The Final Discretion Of The Local Land Operator / Tour Fare exclude Optional Tour **

UPDATE ON :02/01/2018